

Информация о предлагаемых для софинансирования гуманитарных проектах

1. Наименование проекта:	«Открытый стадион»
2. Срок реализации проекта:	два года
3. Организация заявитель, предлагающая проект:	управление по образованию, спорту и туризму Любанского районного исполнительного комитета Минской области
4. Цель проекта:	Создание условий для комплексного решения социальной проблемы по организации досуга и пропаганде здорового образа жизни, путём вовлечения детей, молодежи, взрослого населения, лиц с ограниченными возможностями в занятия спортом, физической культурой в доступных для всех формах, решение проблемы временной занятости в летний и внеурочный период.
5. Задачи, планируемые к выполнению в рамках реализации проекта:	<p>5.1. создание современного спортивного стадиона в г. Любани, Минской области;</p> <p>5.2. максимальное удовлетворение потребностей жителей г. Любани (кол-во населения более 12000 человек) в занятиях спортом и активном семейном отдыхе на открытом воздухе;</p> <p>5.3.повышение заинтересованности жителей г. Любани в здоровом образе жизни;</p> <p>5.4.создание условий для жителей города для занятий физической культурой и спортом, в том числе и лицам с ограниченными возможностями;</p> <p>5.5. улучшение условий для развития детско-юношеского спорта;</p> <p>5.6. проведение физкультурно-оздоровительных и спортивно-массовых мероприятий районного и областного уровня.</p>
6. Целевая группа	6.Целевая группа: дети и подростки, студенческая молодежь, взрослое население, лица с ограниченными возможностями, проживающие в г. Любани и близлежащих населенных пунктах.
7. Краткое описание мероприятий в рамках проекта:	7.1. подготовка и утверждение проектно-сметной документации;

	<p>7.2. реконструкция стадиона:</p> <ul style="list-style-type: none"> - футбольное поле 98x64; - мини-футбольная площадка 40x20; - площадка для игры в хоккей 40x20; - баскетбольная площадка; - волейбольная площадка; - гимнастическая площадка с тренажерами; - прямая беговая дорожка (для бега на дистанции до 100 м включительно); <p>7.3. закупка и установка гимнастического оборудования;</p> <p>7.4. закупка и установка 2 трибун и 1 трибуны с навесом;</p> <p>7.5. оборудование прилегающей территории (в том числе автостоянки и парковки спецавтомобилей для инвалидов);</p> <p>7.6. строительство поливочного водопровода;</p> <p>7.7. обеспечение освещения хоккейной площадки, мини-футбольной площадки и подходов к ним;</p> <p>7.8. благоустройство территории в соответствии с требованиями нормативной документации;</p> <p>7.9. ремонт блок-модуля раздевалок на две команды с помещением для судей.</p>
8. Общий объем финансирования (в долларах США)	150 000 (в долларах США)
Источник финансирования	объем финансирования (в долларах США)
Средства донора:	130 000 (в долларах США)
Софинансирование:	20 000 (в долларах США)
9. Место реализации проекта (область/район, город)	223820 Минская область, г.Любань,
10. Контактное лицо:	Татьяна Леонидовна Каравацкая, начальник управления по образованию, спорту и туризму Любанского рйисполкома, (8-01794) 64490; e-mail:

edu@lyuban.gov.by

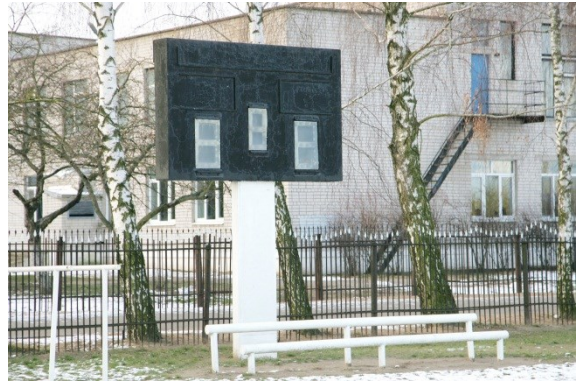
Смольцова Ирина Николаевна, директор
Государственного учреждения «Детско-юношеская
спортивная школа Любанского района
+375291984528

The information offered for co-financing humanitarian projects

1. The name of the project	“Opened stadium”
2. The term of realization of the project	two years
3. The organization, the applicant, which offers the project	Department of Education, Sports and Tourism of Luban district Executive Committee of Minsk region
4. The aim of the project	To create conditions for complex solution of the social problems of leisure and promotion of healthy lifestyles, through the involvement of children, youth, adults, disabled people in sports, physical education in all forms, the problem of temporary activity in summer and afterschool period.
5. The tasks planned to be performed within the borders of the project	5.1. To create a modern sports stadium in Luban, Minsk region; 5.2. To satisfy the needs of the population of Luban (12000 people) in doing sport and family activities in the open air; 5.3. to motivate the people of Luban in keeping fit; 5.4. To provide the town residents with free opportunities in going in for sports; 5.5. To create the opportunities for the town residents in going in for sports including disable people; 5.6. To improve the conditions for the development of sport for teenagers; 5.7. To held sport and recreation, cultural and mass events of a district and regional level.
6. Target group	Children and teenagers, students, adults, disabled people living in Luban and Luban district.
7. A short description of the project activities	7.1. Development and approval of the plans and estimates. 7.2. The reconstruction of the stadium: - football pitch 98×64; - mini football ground 40×20; - hockey ground 40×20; - basketball playground; - volleyball playground; - gym area with sports exercise equipment; - straight running track (for running 100 m inclusively); 7.3. Acquisition and installation of gymnastic equipment;

	<p>7.4. Acquisition and installation of 2 tribunes and 1 covered tribune;</p> <p>7.5. Equipment of the surrounding area (car-park and parking for special vehicles for disabled people);</p> <p>7.6. Construction of irrigation water supply;</p> <p>7.7. Providing the hockey ground, the mini football ground with lighting and ways to them;</p> <p>7.8. Improvement of the surrounding territory with the requirements of regulatory documentation.</p>
8. Total financing (USD)	150000 (USD)
The source of financing	The amount of financing (USD)
Donor funds	130000 (USD)
Co-financing	20000 (USD)
9. The place of the project realization (region/district, town)	223812 Minsk region, Luban
10. Contacts	<p>Tatiana Leonidovna Karavatskaya, the head of the Department of Education, Sports and Tourism of Luban district +3759464490 e-mail: edu@lyuban.gov.by</p> <p>Iryna Nikolaevna Smolzova, the head of the state establishment "Children and youth sports school of Luban district» +375291984528</p>

До (Before)



После (After, suggested variant)

